

du Boston Globe compliqué L'année 1991

Lettre ouverte au président de la République

La fracture de l'illettrisme

Il y a une méthode pour en venir à bout. Écoutons le docteur Gelbert...

Parmi des soucis plus pressants, le président de la République se dit préoccupé par l'illettrisme.

Immense problème qui concerne des centaines d'enfants incapables de lire et d'écrire, des centaines d'adultes que leur infirmité exclut littéralement de la société.

LA CHRONIQUE



**de Françoise
GIROUD**

Beaucoup de gens se donnent beaucoup de mal pour en venir à bout, avec des résultats à peu près nuls. Toutes les raisons où invoquées : classes surchargées, instituteurs débordés... On connaît la chanson.

L'extraordinaire est l'ignorance où semblent se tenir les responsables de l'Éducation et de la Santé publique face aux origines réelles de l'illettrisme. Elles ont été, cependant, décrites on ne peut plus claire-

ment par un médecin neurologue, le docteur Gisèle Gelbert, qui a consacré sa vie à ce problème.

Dans nombre de cas, l'illettrisme résulte d'une atteinte des circuits cérébraux permettant l'apprentissage de la lecture et de l'écriture. Par la rééducation de ces circuits, on obtient des résultats spectaculaires. Celui qui ne lisait pas lit. Ce n'est pas automatique, mais efficace dans la plupart des situations, j'en ai été le témoin émerveillé.

La méthode du docteur Gelbert n'est pas confidentielle. Elle est d'ailleurs appliquée dans quelques rares centres privés. Mais tout se passe comme s'il était impossible de briser le mur de silence qui l'entoure, quand on tente, par exemple, d'y intéresser le ministre de la Santé publique ou le ministre de l'Éducation nationale. Celui-ci est pourtant un homme jeune, ouvert... Jamais il n'a consenti à en prendre sérieusement connaissance.

Quant à Jacques Chirac, nul doute qu'il n'en a jamais entendu parler, que jamais l'un de ses conseillers ne lui a ouvert les yeux sur les origines de la plupart des cas d'illettrisme, dont on s'obstine à faire porter le poids à l'école, qui n'en peut mais. Comment faire ? Comment se faire entendre ?

Tous les jours, grâce à la méthode du docteur Gelbert, des enfants retrouvent la capacité de lire et d'écrire dont on les croyait privés à jamais ; tous les jours des adultes sortent de leur nuit ; mais cela fait un

nombre infime de guérisons par rapport au nombre impressionnant d'illettrés que compte la France.

C'est pourquoi, très solennellement, je demande au président de la République de se faire informer directement sur la question, je demande aux ministres concernés de convoquer le docteur Gelbert et de le voir

eux-mêmes, non par conseillers interposés.

Sans doute ont-ils ces jours-ci des tâches plus pressantes, mais qu'ils notent sur leur agenda de juin : « Illettrisme ». Qu'ils ne rejettent pas le problème sans examen. Le sort de milliers d'illettrés petits ou grands est entre leurs mains.

F. G.

Le bon français

Les z'haricots

Le H aspiré tracasse beaucoup de gens. J'ai reçu plusieurs lettres là-dessus, dont celle d'un monsieur exaspéré par les « z'handicapés » qui pullulent dans les discours humanitaires à la télévision. Une autre lettre, collective, émane du personnel d'un restaurant qui me demande avec angoisse s'il faut dire « des haricots » ou « des z'haricots ».

Il faut dire des « haricots », des « harengs-pommes à l'huile » et du « homard Thermidor », mes chers garçons. Je compte autant sur votre bon langage que sur la qualité des plats quand je viendrai déjeuner dans votre établissement.

PAR JEAN DUTOIRD,

de l'Académie française

Grevisse dénombre cent quatre-vingt-trois mots commençant par un H aspiré, parmi lesquels hameau, hargneux, harasser, hublot, hussard.

Supprimer l'H aspiré n'est permis que pour faire un effet comique. Exemple la célèbre scie de 1900 : « *En voulez-vous des z'homards, ils ont du poil aux pattes.* »

Il y a enfin le cas de la hyène ou de l'hyène, qui est litigieux. Balzac écrit « la hyène » et Maupassant « l'hyène ». Pour moi, je penche du côté de Balzac. Il a toujours raison, même quand il a tort.